

Image not found

Lirica Medievale Romanza/sites/all/themes/business/logo.png

Published on *Lirica Medievale Romanza* (<https://letteraturaeuropea.let.uniroma1.it>)

Home > CHRESTIEN DE TROIES > EDIZIONE > Soufrés, maris, et si ne vous anuit > Tradizione manoscritta

Tradizione manoscritta

- letto 813 volte

CANZONIERE a

- letto 631 volte

Riproduzione fotografica

Vai al manoscritto [1]

Image not found

a%20108.jpg

- letto 600 volte

Edizione diplomatica

<p>Image not found a1.png</p>	<p>S oufres maris. et si ne uous anuit. demain ma-</p>
-----------------------------------	--

res (et) mes amis a nuit. Ie uous

deffenc kun seul mot nen par-

les. Soufres maris (et) si ne

uous mouues. La nuis est cour-

te a parmain me rares quant

mes amis ara fait sen deduit.

Soufres maris (et) si ne uous

anuit. demain mares (et) mes

amis a nuit

a2.png

Image not found

<https://letteraturaeuropea.let.uniroma1.it/sites/default/files/a2.png>

Edizione diplomatico-interpretativa

S oufres maris. et
si ne uous anuit. demain ma-
res (et) mes amis a nuit. Ie uous
deffenc kun seul mot nen par-
les. Soufres maris (et) si ne
uous mouues. La nuis est cour-
te a parmain me rares quant
mes amis ara fait sen deduit.
Soufres maris (et) si ne uous
anuit. demain mares (et) mes
amis a nuit

*Soufrés, maris, et si ne vous anuit,
demain m?arés et mes amis anuit.
Je vous deffenc k?un seul mot n?en parlés.
Soufrés, maris, et si ne vous mouvés.
La nuis est courte, aparmains me rarés,
quant mes amis ara fait sen deduit.
Soufrés, maris, et si ne vous anuit,
demain m?arés et mes amis anuit.*

- letto 600 volte

Credits | Contatti | © Sapienza Università di Roma - Piazzale Aldo Moro 5, 00185 Roma T (+39) 06 49911
CF 80209930587 PI 02133771002

Source URL: <https://letteraturaeuropaea.let.uniroma1.it/?q=laboratorio/tradizione-manoscritta-466>

Links:

[1] https://digi.vatlib.it/view/MSS_Reg.lat.1490/0203